

V.

(Objave)

SUDSKI POSTUPCI

SUD

Presuda Suda (veliko vijeće) od 22. studenoga 2022. – Europska komisija/Vijeće Europske unije

(Predmet C-24/20) ⁽¹⁾

(„Tužba za poništenje – Odluka (EU) 2019/1754 – Pristupanje Europske unije Ženevskom aktu Lisabonskog sporazuma o označama izvornosti i označama zemljopisnog podrijetla – Članak 3. stavak 1. UFEU-a – Isključiva nadležnost Unije – Članak 207. UFEU-a – zajednička trgovinska politika – Komercijalni aspekti intelektualnog vlasništva – Članak 218. stavak 6. UFEU-a – Pravo inicijative Europske komisije – Izmjena Komisijina prijedloga koju je izvršilo Vijeće Europske unije – Članak 293. stavak 1. UFEU-a – Primjenjivost – Članak 4. stavak 3., članak 13. stavak 2. i članak 17. stavak 2. UFEU-a – Članak 2. stavak 1. UFEU-a – Načela dodjele ovlasti, institucionalne ravnoteže i lojalne suradnje”)

(2023/C 24/02)

Jezik postupka: engleski

Stranke

Tužitelj: Europska komisija (zastupnici: F. Castillo de la Torre, I. Naglis i J. Norris, a zatim F. Castillo de la Torre, M. Konstantinidis i J. Norris, agenti)

Tuženik: Vijeće Europske unije (zastupnici: A. Antoniadis, M. Balta i A.-L. Meyer, agenti)

Intervenijenti u potporu tuženiku: Kraljevina Belgija (zastupnici: M. Jacobs, C. Pochet, i M. Van Regemorter, agenti), Češka Republika (zastupnici: K. Najmanová, H. Pešková, M. Smolek i J. Vláčil, agenti), Helenska Republika (zastupnici: K. Boskovits i M. Tassopoulou, agenti), Francuska Republika (zastupnici: G. Bain, J.-L. Carré, A.-L. Desjonquères i T. Stéphelin, agenti), Republika Hrvatska (zastupnik: G. Vidović Mesarek, agent), Talijanska Republika (zastupnici: G. Palmieri, agent, uz asistenciju P. Gentilija, avvocato dello Stato), Mađarska (zastupnici: M. Z. Fehér i K. Szíjjártó, agenti), Kraljevina Nizozemska (zastupnici: M. K. Bulterman i J. Langer, agenti), Republika Austrija (zastupnici: A. Posch, E. Samoilova, J. Schmoll, agenti, i H. Tichy), Portugalska Republika (zastupnici: P. Barros da Costa, L. Inez Fernandes, J. P. Palha i R. Solnado Cruz, agenti, a zatim P. Barros da Costa, J. P. Palha i R. Solnado Cruz, agenti)

Izreka

1. Poništavaju se članak 3. i – u dijelu u kojem sadržava upućivanja na države članice – članak 4. Odluke Vijeća (EU) 2019/1754 od 7. listopada 2019. o pristupanju Europske unije Ženevskom aktu Lisabonskog sporazuma o označama izvornosti i označama zemljopisnog podrijetla.
2. Održavaju se na snazi učinci poništenih dijelova Odluke 2019/1754 samo u dijelu u kojem se oni odnose na države članice koje su na dan donošenja ove presude već koristile ovlaštenje predviđeno u članku 3. te odluke da ratificiraju Ženevski akt Lisabonskog sporazuma o označama izvornosti i označama zemljopisnog podrijetla ili mu pristupe uz Europsku uniju do stupanja na snagu, u razumnom roku koji ne prelazi šest mjeseci od toga dana, nove odluke Vijeća Europske unije.

3. Vijeću Europske unije nalaže se snošenje troškova.

4. Kraljevina Belgija, Češka Republika, Helenska Republika, Francuska Republika, Republika Hrvatska, Talijanska Republika, Mađarska, Kraljevina Nizozemska, Republika Austrija i Portugalska Republika snosit će vlastite troškove.

(¹) SL C 77, 9. 3. 2020.

**Presuda Suda (veliko vijeće) od 22. studenoga 2022. (zahtjevi za prethodnu odluku koje je uputio
Tribunal d'arrondissement de Luxembourg – Luksemburg) – WM (C-37/20), Sovim SA
(C-601/20)/Luxembourg Business Registers**

(Spojeni predmeti C-37/20 i C-601/20) (¹)

(„Zahtjev za prethodnu odluku – Sprečavanje korištenja finansijskog sustava u svrhu pranja novca ili financiranja terorizma – Direktiva (EU) 2018/843 kojom se mijenja Direktiva (EU) 2015/849 – Izmjena članka 30. stavka 5. prvog podstavka točke (c) potonje direktive – Pristup cjelokupne javnosti informacijama o stvarnom vlasništvu – Valjanost – Članci 7. i 8. Povelje Europske unije o temeljnim pravima – Poštovanje privatnog i obiteljskog života – Zaštita osobnih podataka”)

(2023/C 24/03)

Jezik postupka: francuski

Sud koji je uputio zahtjev

Tribunal d'arrondissement de Luxembourg

Stranke glavnog postupka

Tužitelj: WM (C-37/20), Sovim SA (C-601/20)

Tuženik: Luxembourg Business Registers

Izreka

Članak 1. točka 15. podtočka (c) Direktive (EU) 2018/843 Europskog parlamenta i Vijeća od 30. svibnja 2018. o izmjeni Direktive (EU) 2015/849 o sprečavanju korištenja finansijskog sustava u svrhu pranja novca ili financiranja terorizma i o izmjeni direktive 2009/138/EZ i 2013/36/EU nije valjan u dijelu u kojem se tom odredbom mijenja članak 30. stavak 5. prvi podstavak točka (c) Direktive (EU) 2015/849 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. svibnja 2015. o sprečavanju korištenja finansijskog sustava u svrhu pranja novca ili financiranja terorizma, o izmjeni Uredbe (EU) br. 648/2012 Europskog parlamenta i Vijeća te o stavljanju izvan snage Direktive 2005/60/EZ Europskog parlamenta i Vijeća i Direktive Komisije 2006/70/EZ, na način da taj članak 30. stavak 5. prvi podstavak točka (c), u svojoj tako izmijenjenoj verziji, predviđa da države članice moraju osigurati da su informacije o stvarnom vlasništvu korporativnih i drugih pravnih subjekata osnovanih na njihovu državnom području u svim slučajevima dostupne cjelokupnoj javnosti.

(¹) SL C 103, 30. 3. 2020.
SL C 35, 1. 2. 2021.